

Переклад українською мовою, автентичність якого підтверджена уповноваженою особою Заявника (Бхаргава С.), інформації про застосування лікарського засобу, затвердженеї відповідно до нормативних вимог рекомендованих ВООЗ.

До реєстраційного посвідчення

№ UA/18922/01/01

від 21.09.2021

**Листок-вкладиш з інформацією для пацієнта: ІНФОРМАЦІЯ ДЛЯ КОРИСТУВАЧА  
Тенофовіру Дизопроксилу Фумарат/Ефавіренз/Емтрицитабін  
таблетки 300 мг/600 мг/200 мг**

Тенофовіру Дизопроксилу Фумарат, Ефавіренз, Емтрицитабін

Перш ніж почати приймати цей препарат, уважно прочитайте всю інструкцію.

- Зберігайте цей листок-вкладиш. Можливо, вам доведеться прочитати його ще раз.
- Якщо у вас виникнуть додаткові запитання, зверніться до свого лікаря, медичного працівника або фармацевта.
- Цей препарат призначений лише для вас. Не передавайте його іншим особам. Це може завдати їм шкоди, навіть якщо ознаки їх хвороби такі ж, як і у вас.

**У цьому листку-вкладишу:**

1. Що таке Ефавіренз/Емтрицитабін/Тенофовіру Дизопроксилу Фумарат таблетки 600 мг/200 мг/300 мг і для чого він використовується.
2. Перед застосуванням Ефавіренз/Емтрицитабін/Тенофовіру Дизопроксилу Фумарат таблетки 600 мг/200 мг/300 мг
3. Як застосовувати Ефавіренз/Емтрицитабін/Тенофовіру Дизопроксилу Фумарат таблетки 600 мг/200 мг/300 мг
4. Можливі побічні ефекти
5. Як зберігати таблетки Ефавіренз/Емтрицитабін/Тенофовіру Дизопроксилу Фумарат таблетки 600 мг/200 мг/300 мг
6. Додаткова інформація

**1. ЩО ТАКЕ ЕФАВІРЕНЗ/ЕМТРИЦИТАБІН/ТЕНОФОВІРУ ДИЗОПРОКСИЛУ ФУМАРАТ ТАБЛЕТКИ 600 МГ/200 МГ/300 МГ І ДЛЯ ЧОГО ВІН ВИКОРИСТОВУЄТЬСЯ**

Ефавіренз/Емтрицитабін/Тенофовіру Дизопроксилу Фумарат таблетки 600 мг/200 мг/300 мг є засобом для лікування інфекції, спричиненої вірусом імунодефіциту людини (ВІЛ) у дорослих та підлітків старше 12 років.

Ефавіренз/Емтрицитабін/Тенофовіру Дизопроксилу Фумарат таблетки 600 мг/200 мг/300 мг містить активні речовини емтрицитабіну, ефавірензу, та тенофовіру дизопроксилу фумарату. Всі належать до противірусних лікарських засобів. Ефавіренз є ненуклеозидним інгібітором зворотної транскриптази. Емтрицитабін є нуклеозидним інгібітором зворотної транскриптази. Тенофовір є нуклеотидним інгібітором зворотної транскриптази. Усі активні речовини пригнічують розмноження віrusу шляхом уповільнення дії ферментів, які ВІЛ використовує для реплікації. Противірусні лікарські засоби, що використовуються при ВІЛ відомі як антиретровірусні препарати.

Цей препарат не лікує ВІЛ-інфекцію. Під час прийому Ефавіренз/Емтрицитабін/Тенофовіру Дизопроксилу Фумарат таблетки 600 мг/200 мг/300 мг все одно можуть розвивати інфекції або інші захворювання, пов'язані з ВІЛ-інфекцією.



Зверніть увагу на можливі симптоми молочнокислого ацидозу (надлишок молочної кислоти в крові) після початку прийому Ефавіренз/Емтрицитабін/Тенофовіру Дизопроксилу Фумарат таблетки 600 мг/200 мг/300 мг. Можливими ознаками молочнокислого ацидозу лактоацидозу є:

- глибоке, прискорене дихання
- сонливість
- нудота, блівота та біль у шлунку

Цей рідкісний, але серйозний побічний ефект може спричинити збільшення печінки і іноді привести до летального наслідку. Лактоацидоз зустрічається частіше у жінок та у пацієнтів із надлишковою вагою. Якщо у вас є захворювання печінки, у вас також підвищений ризик розвитку лактоацидозу. Протягом лікування Ефавіренз/Емтрицитабін/Тенофовіру Дизопроксилу Фумарат таблетки 600 мг/200 мг/300 мг ваш лікар буде уважно стежити за будь-якими ознаками розвитку молочнокислого ацидозу. Якщо ви вважаєте, що у вас спостерігаються ознаки лактоацидозу, негайно зверніться до лікаря.

Будьте обережні, щоб не заразити інших людей. Ефавіренз/Емтрицитабін/Тенофовіру Дизопроксилу Фумарат таблетки 600 мг/200 мг/300 мг не виключає ризику передачі ВІЛ іншими шляхами такими як статевий контакт або зараження крові. Ви повинні продовжувати застосовувати запобіжні заходи, щоб уникнути цього.

Спостерігайте за інфекціями. Якщо у вас прогресуюча стадія ВІЛ-інфекції (СНІД) і наявна опортуністична інфекція, можуть виникнути симптоми інфекції та запалення або погіршення симptomів цієї інфекції на початку лікування Ефавіренз/Емтрицитабін/Тенофовіру Дизопроксилу Фумарат таблетки 600 мг/200 мг/300 мг. Ці симптоми можуть свідчити про те, що імунна система вашого організму бореться з інфекцією. Зверніть увагу на ознаки запалення або інфекції, що виникають незабаром після початку прийому Ефавіренз/Емтрицитабін/Тенофовіру Дизопроксилу Фумарат таблетки 600 мг/200 мг/300 мг. Якщо ви помітили ознаки запалення або інфекції, негайно повідомте про це лікаря або медичного працівника.

У деяких пацієнтів, які приймають комбіновану антиретровірусну терапію, може розвинутися патологія кісток, яку називають остеонекроз (загибель кісткової тканини, спричинена порушенням кровопостачання кістки). Тривалість антиретровірусної терапії, застосування кортикостероїдів, наприклад, дексаметазон або преднізолон, вживання алкоголю, сильна імуносупресія та надмірна вага є факторами ризику розвитку цього захворювання. Ознаками остеонекрозу є скутість суглобів, ломота і болі (особливо в тазостегновому, колінному та плечовому) та ускладнення рухів. Якщо ви помітили щось із цих ознак, повідомте вашого лікаря.

Порушення кісткової тканини (що іноді призводить до переломів) може виникати через ураження ниркових клітин (див. розділ 4 "Можливі побічні реакції"). Застосування Ефавіренз/Емтрицитабін/Тенофовіру Дизопроксилу Фумарат таблетки 600 мг/200 мг/300 мг у підлітків може впливати на ріст кісток. Тому прийом Ефавіренз/Емтрицитабін/Тенофовіру Дизопроксилу Фумарат таблетки 600 мг/200 мг/300 мг рекомендовано здійснювати лише у разі якщо користь прийому переважає даний ризик.

Вам потрібно буде приймати Ефавіренз/Емтрицитабін/Тенофовіру Дизопроксилу Фумарат таблетки 600 мг/200 мг/300 мг кожного дня. Цей лікарський засіб допомагає контролювати ваш стан, але він не усуває ВІЛ-інфекцію з організму. Можуть продовжувати розвиватися інші інфекції та інші патології, пов'язані з ВІЛ-інфекцією. Вам слід постійно контактувати зі своїм лікарем або медичним працівником. Не припиняйте приймати ліки, не звернувшись до лікаря або медичного працівника.

### **Прийом інших лікарських засобів**

Повідомте вашого лікаря, фармацевта або медичного працівника, якщо ви приймаєте або нещодавно приймали будь-які інші лікарські засоби, включаючи препарати, що відпускаються без рецепта.









Рекомендовано проводити аналіз крові для перевірки роботи печінки протягом 4 місяців після припинення лікування. Припиняти лікування не рекомендовано деяким пацієнтам з прогресуючою патологією печінки або цирозом, оскільки це може привести до погіршення гепатиту, іноді загрозливого для життя.

Негайно повідомте лікаря про нові або незвичні симптоми, які виникають після припинення лікування, особливо якщо вони пов'язані з гепатитом В.

Якщо у вас є додаткові запитання щодо використання цього продукту, зверніться до свого лікаря, медичного працівника або фармацевта.

#### **4. МОЖЛИВІ ПОБІЧНІ РЕАКЦІЇ**

Як і всі лікарські засоби Ефавіренз/Емтрицитабін/Тенофовіру Дизопроксилу Фумарат таблетки 600 мг/200 мг/300 мг може спричинити розвиток побічних реакцій, хоча вони виникають не у всіх пацієнтів.

**Повідомте лікаря у разі виникнення будь якої побічної реакції:**

***Дуже часті побічні реакції***

(зустрічаються ще з частотою більше ніж у 1 пацієнта з 10)

- запаморочення, головний біль, діарея, нудота, блевота
- висипання (включаючи червоні плями або плями, іноді з пухирями та набряком шкіри), які можуть бути алергічними реакціями
- слабкість

Тести також можуть показати:

- зниження рівня фосфатів у крові
- підвищений рівень креатинінази в крові, що може спричинити біль у м'язах та слабкість

***Часті побічні реакції***

(зустрічаються з частотою від 1 до 10 пацієнтів із 100)

- зміни кольору шкіри, включаючи потемніння шкіри в місцях, часто починаються на руках і підошвах
- біль, біль у шлунку
- труднощі зі сном, ненормальні сни, труднощі з концентрацією уваги, сонливість
- почуття занепокоєння або депресії
- проблеми з травленням, що спричиняє дискомфорт після їжі, відчуття роздутості, вітру (метеоризм)
- втрата апетиту
- втома
- свербіж
- порушення координації та рівноваги
- алергічні реакції

Тести також можуть показати:

- низький рівень лейкоцитів (знижений рівень лейкоцитів може зробити вас більш скильними до зараження)
- підвищений вміст жирних кислот (тригліцидів), рівня білірубіну або цукру в крові
- проблеми з печінкою та підшлунковою залозою

***Нечасті побічні реакції***

(Це може торкнутися від 1 до 10 користувачів з 1000)

- агресивна поведінка, суїциdalні думки, нав'язливі думки, паранойя, нездатність чітко мислити, зміни настрою, порушення зору та слуху у формі викривленої реальності (галюцинації), спроби самогубства, зміна особистості (психоз)
- порушення пам'яті, судоми (конвульсії), незв'язана мова, трепет (тремтіння)
- помутніння зору



- порушення відчуття рівноваги (вертиго), свисту, дзвону або іншого постійного шуму у вухах
  - сухість у роті
  - алергічна реакція (гіперчутливість), яка може викликати важкі шкірні реакції (синдром Стівенса-Джонсона, мультиформна еритема (див.розділ 2 «Перед застосуванням Ефавіренз/Емтрицитабін/Тенофовіру Дизопроксилу Фумарат таблетки 600 мг/200 мг/300 мг»)
  - припливи
  - жовтий стан шкіри або очей, свербіж або біль у животі (шлунку), спричинені запаленням печінки
  - біль у животі (шлунку), спричинена запаленням підшлункової залози
  - підвищення апетиту
  - збільшення грудей у чоловіків
  - анемія (низький рівень еритроцитів)
  - зниження статевого потягу
  - озноб
  - рабдоміоліз, м'язовий біль або слабкість
  - набряк обличчя, губ, язика або горла
- Тести також можуть показати:*
- зменшення вмісту калію в крові
  - збільшення рівня креатиніну в крові
  - протеїнурія

### ***Рідкісні побічні реакції***

(зустрічаються з частотою від 1 до 10 пацієнтів з 10000)

- Молочнокислий ацидоз (надлишок молочної кислоти в крові), серйозний побічний ефект, який може привести до летального наслідку. Наступні симптоми можуть бути ознаками лактоацидозу:

- глибоке прискорене дихання
- сонливість
- нудота, блювота та біль у шлунку

Якщо ви вважаєте, що у вас може бути молочнокислий ацидоз, негайно зверніться до лікаря. — біль у спині, спричинена проблемами з нирками, включаючи ниркову недостатність. Ваш лікар може призначити аналізи крові, щоб перевірити, чи працюють ваші нирки належним чином.

— жировий гепатоз

— печінкова недостатність, в деяких випадках призводить до смерті або трансплантації печінки. Більшість випадків трапляється у пацієнтів, які вже мали захворювання печінки, але було декілька повідомлень про пацієнтів без будь-яких захворювань печінки.

— висип та зуд шкіри, спричинені реакцією на сонячне світло

— ураження нирок, з посиленим діурезом і відчуттям спраги

— остеопороз (що супроводжується болем у кістках, іноді переломами)

Тести також можуть показати:

— пошкодження клітин канальців нирок

Патологія м'язів, розм'якшення кісток (з болями у кістках, переломами), м'язові болі, м'язова слабкість, зниження вмісту калію або фосфату в крові може відбуватися через пошкодження клітин канальців нирок.

### ***Інші можливі негативні ефекти***

Побічні ефекти з боку печінки: Якщо ви також інфіковані вірусом гепатиту В, у вас може спостерігатися погіршення ознак гепатиту після припинення прийому лікування (див. розділ 3 «Як застосовувати Ефавіренз/Емтрицитабін/Тенофовіру дизопроксилу фумарат таблетки 600 мг/200 мг/300 мг»).



**ПОСТАЧАЛЬНИК**

Майлан Лабораторіз Лімітед  
 Плот № 564/A/22, Роад № 92,  
 Джубілі Хілс Хайдерабад - 500096, Теланганна,  
 Індія.

Email: imtiyaz.basade@mylan.in

**ВИРОБНИК**

Майлан Лабораторіз Лімітед  
 F-4, F-12, Малегаон М.І.Д.С, Сіннар,  
 Нашік – 422113, Махараштра стейт, Індія

**Майлан Лабораторіз Лімітед**

H-12 та H-13, МІДС, Уолуж  
 Аурангабад - 431136, Махараштра стейт, Індія

**Майлан Лабораторіз Лімітед**

Плот №11,12 та 13 Індор Спешел Економік Зон,  
 Фаза – II, Сектор – III, Пітампур – 454775,  
 Діст-Дхар, М.П., Індія

За будь-якою інформацією щодо цього лікарського засобу звертайтесь до постачальника.

Дана брошура востаннє була затверджена в червні 2011 року. Розділ 6 оновлений в березні 2017 року.

Детальна інформація про цей лікарський засіб доступна на веб-сайті Всесвітньої організації охорони здоров'я (ВООЗ): <http://www.who.int/prequal/>.

Зверніться до веб-сайту ВООЗ-PQ, щоб дізнатися про показники ефективності препарату Ефавіренз/Емтрицитабін/Тенофовіру дизопроксилу фумарат таблетки 600 мг/200 мг/300 мг (НА444)





